

Klasa: 400-09/16-01/01  
Urbroj: 2171-01-21-16-01

# **IZVJEŠĆE O RADU**

**ZA 2015. GODINU**

Rovinj, ožujak 2016. godine

## SADRŽAJ

1. Sadržaj.....	2
2. Uvodne napomene.....	3
3. Kulturna djelatnost.....	5
4. Obrazovna djelatnost.....	10
5. Kino-prikazivačka djelatnost.....	13
6. Izložbena djelatnost .....	14
7. Ostale djelatnosti .....	15
8. Financijski pokazatelji poslovanja.....	16
9. Investicijska djelatnost .....	16
10. Posebne napomene.....	18

### PRIVICI:

1. TAB. BR. 1: Statistički prikaz glazbeno-scenske djelatnosti POU-a za 2015. godinu;
2. TAB. BR. 2: Statistički pokazatelji kino-prikazivačke djelatnosti za 2015. godinu te usporedba s 2014. godinom;
3. TAB. BR. 3: Analitički prikaz prihoda i rashoda POU-a za 2015. godinu te usporedba s 2014. godinom;

## UVODNE NAPOMENE

Programi Pučkog otvorenog učilišta Grada Rovinja (u daljnjem tekstu: Učilište), u 2015. godini odvijali su se kroz slijedeće djelatnosti:

- **kulturna djelatnost:**
  - programi Učilišta (kazališne predstave za odrasle i djecu, koncerti sl.),
  - posebni projekti POU-a,
  - gradske manifestacije,
  - posebni gradski programi,
  - republički i županijski programi,
  - ostale manifestacije
  
- **obrazovna djelatnost:**
  - jezični tečajevi,
  - tečajevi stručnog osposobljavanja,
  - kreativne radionice,
  - stručna predavanja
  
- **kino-prikazivačka djelatnost**
  - filmske projekcije
  - filmska edukacija
  
- **izložbena djelatnost**
  - samostalne i skupne izložbe

### Kadrovi

Tijekom 2015. godine kadrovska struktura zaposlenika se nije mijenjala u odnosu na 2014. godinu zbog činjenice da nam je kućni majstor-kinooperater na bolovanju kontinuirano od sredine siječnja 2012. godine i te je godine uzeta u srpnju osoba na određeno vrijeme tj. do povratka djelatnika s bolovanja.

Zbog povećanog obima posla u kolovozu je zaposlena spremačica na određeno i to na pola radnog vremena.

- ravnatelj (VSS)		1
- voditelj posebnih projekata i PR	1	
- voditelj glazbeno-scenske (VSS)		1
- voditelj obrazovne djelatnosti (VSS)		1
- voditelj fin. računovodstvenog poslovanja (VŠS)		1
- tajnik administrator (SSS)		1
- kućni majstor - tehničar (SSS-KV)		1 + 1
- spremač (NSS-SSS)		2 + 1

2015. godina odvijala se u znaku zacrtanih i planiranih smjernica programa Učilišta, a u skladu s postojećim financijskim sredstvima.

Pučko otvoreno učilište Grada Rovinja krovna je kulturna institucija grada, te svoje postojanje bilježi od 1955.

## **KULTURNA DJELATNOST**

Kulturna djelatnost predstavlja sigurno najprisutniji i u očima šire javnosti, najeksponiraniji segment u radu Učilišta. U toku 2015.godine, kroz programe Učilišta, gradske manifestacije, posebne gradske programe i republičke programe, ostvareno je **sveukupno preko 300 programa**. U nizu ostalih programa prisustvo Učilišta ogleda se kroz suorganizaciju, tehničku suradnju, najam kazališta i multimedijalnog centra, opreme, službenog vozila i druge oblike suradnje.

Kreirajući kulturni program za 2015. godinu razmišljalo se o nekoliko bitnih činjenica, kao što su:

1. **Kvaliteta programa:** programi Učilišta odabiru se i kreiraju tako da tvore prepoznatljiv kulturni identitet grada. Pri tom se posebna pažnja pridaje kako odabiru vrhunskih domaćih i stranih izvođača, tako i mladim i neafirmiranim umjetnicima koji trebaju podršku u vlastitom profiliranju.
2. **Raznovrsnost programa:** karakteristika kulturne djelatnosti je raznovrsnost koja svjedoči o našoj težnji da zadovoljimo kulturne potrebe različitih kategorija publike, te da ne zanemarimo ni jedan vid stvaralaštva.
3. **Programska dinamika:** kontinuitet kulturnih zbivanja kroz čitavu godinu je jedan od prioriteta Učilišta. Svaki mjesec uključuje kazališnu predstavu, koncertni i književni program, stručno predavanje, filmske projekcije. Izuzetak je kulturno ljetovanje koje u skladu sa specifičnim uvjetima turističkog mjesta i promjenama u broju i vrsti publike obiluje drugim tipom kulturnih događanja.

Sav se kulturni program, kako je to i Gradskim proračunom predviđeno, odvijao kroz ove skupine manifestacija:

**1. Programi učilišta** - (kazališne predstave, koncerti, izložbe, tribine, predavanja, edukacija i stvaralaštvo mladih). U tom segmentu ima realiziranih 100 programa (time da neki projekti unutar sebe imaju više raznovrsnih programa) za čiju je organizaciju utrošeno **390.000,00 kuna**.

**3. Gradske manifestacije** - (Karneval 26.583,05 kn, Dan Grada Rovinja blagdan Sv. Eufemije 175.743,07kn, Dječji tjedan 19.727,76kn i Božićno novogodišnji blagdani 19.118,59kn) - sve su realizirane u skladu s postavljenim planovima i zaključcima osnivača i ostvareni su troškovi od **241.172,47 kuna**.

**4. Posebni gradski programi** - (Kulturno ljetovanje s koncertnim programom, nastupi folklornih grupa, plesnih skupina i drugi ljetni programi) - trošak ovih manifestacija iznosi **76.049,30 kuna**.

**5. Republički i županijski programi** - tu skupinu manifestacija predstavljaju «Šoljanovi dani» i „Artexchange“ i „Glazbeni Poučak“. Na ove manifestacije, koje financiraju Ministarstvo kulture, Istarska županija i Grad Rovinj te manji sponzori, utrošeno je **50.000,00 kuna**.

**Strukturu programa sačinjavale su:**

1. **kazališne predstave za djecu i odrasle na hrvatskom i talijanskom jeziku**
2. **glazbeni programi**
3. **posebni projekti**
4. **ostale manifestacije**

### **1. KAZALIŠNE PREDSTAVE ZA DJECU I ODRASLE NA HRVATSKOM I TALIJANSKOM JEZIKU**

Tijekom 2015. godine organizirano je dvadeset i pet (25) kazališnih gostovanja predstava za djecu i odrasle na hrvatskom i talijanskom jeziku u vidu produkcije, organizacije i suorganizacije kako slijedi u prilogu.

## Tabela br. 1.: ANALITIČKI PRIKAZ PROGRAMSKE DJELATNOSTI POU-a ZA 2015. GODINU

Prikaz kulturne djelatnosti POU-a za 2015. godinu - kazališne predstave, manifestacije;

<b>KAZALIŠNE PREDSTAVE ZA ODRASLE</b>				
<b>Rb.</b>	<b>Datum</b>	<b>NAZIV</b>	<b>IZVOĐAČ</b>	<b>MJESTO ODRŽAVANJA</b>
1.	5.2.	Billy Van Zandt & Jane Milmore: „U tom mailu piše...“	Ludens teatar, Koprivnica	Kazalište Gandusio
2.	26.2.	Kazališna predstava: „Turišti i menefregišti“ Režija: Milan Medak	Dramski studio „Gandusio“ - POU Grada Rovinj-Rovigno	Kazalište Gandusio
3.	5.3.	Raymond Queneau: „Stilske vježbe“	Kazalište Planet Art, Zagreb	Kazalište Gandusio
4.	19.3.	Daniil Harms: “Nalik na tikvu”	Kazalište Playdrama Split u koprodukciji s kazalištem Marina Držića, Dubrovnik	Kazalište Gandusio
5.	13.4.	Glazbeno scenska predstava o tangu: “El dia que me quieras” (na talijanskom jeziku)	Talijanska drama HNK “Ivan pl. Zajc” Rijeka	Kazalište Gandusio
6.	23.4.	Kazališna predstava: „SHAKEspeare na EXit“	Teatar Exit, Zagreb	Kazalište Gandusio
7.	16.5.	Kazališna predstava, komedija: „Gracija“	Dramska skupina Doma za starije i nemoćne osobe „Domenico Pergolis“ i Dramska skupina Udruge umirovljenika Grada Rovinja	Kazalište Gandusio
8.	21.5.	Produkcija: Dramska grupa mladih i najmlađih Zajednice Talijana „Pino Budicin“ Rovinj	Dramska grupa mladih i najmlađih Zajednice Talijana „Pino Budicin“ Rovinj-Rovigno	Kazalište Gandusio
9.	17.10.	Kazališna predstava na talijanskom jeziku „Zoran i pas od porculana“	Talijanska drama HNK „Ivan pl. Zajc” Rijeka i La Contrada – Teatro Stabile iz Trsta	Kazalište Gandusio
10.	1.9.	BLITZ FESTIVAL - ROVINJSKA SINESTEZIJA: ENSEMBLE ANTONIO GANDUSIO & GUESTS (Rovinj)	Blitz festival- festival izvedbenih umjetnosti, POU Grada Rovinj- Rovigno, Dramska grupa Zajednice Talijana „Pino Budicin“ Rovinj	Mali mol
11.	4.9.	BLITZ FESTIVAL: Croatian Scene Focus „STRANAC“	Blitz festival- festival izvedbenih umjetnosti, POU Grada Rovinj- Rovigno Produkcija: BADco.	Multimedijalni centar
12.	22.10.	Miro Gavran: “Sladoled”	Produkcija: Teatar Gavran, Zagreb	Kazalište Gandusio
13.	20.11.	NOĆ KAZALIŠTA Kazališna predstava / Mani Gotovac: "Pričaj mi o Gorkome“	Produkcija: Hrvatsko narodno kazalište u Varaždinu	Kazalište Gandusio
14.	2.12.	Dario Fo: “Ne plaćamo, ne plaćamo!”	Produkcija: Glumačka družina Histriion, Zagreb	Kazalište Gandusio
15.	16.12.	Kazališna predstava: “Slavuj“	Produkcija: Triko cirkus teatar, Zagreb	Kazalište Gandusio
<b>KAZALIŠNE PREDSTAVE ZA DJECU I MLADE</b>				
<b>Rb.</b>	<b>Datum</b>	<b>NAZIV</b>	<b>IZVOĐAČ</b>	<b>MJESTO ODRŽAVANJA</b>
1.	22.1.	Kazališna predstava na talijanskom jeziku / Elvia Nacinovich: “E se invece di Pinocchio”	Talijanska drama HNK „Ivan pl. Zajc, Rijeka	Kazalište Gandusio
2.	12.2.	Kazališna predstava na talijanskom jeziku Hrvoje Zalar: „BIM & BOM“ – tri predstave	Teatar Naranča, Pula	Kazalište Gandusio

3.	17.3.	H.C. Andersen: „Snježna kraljica“; Produkcija: Gradsko kazalište lutaka, Rijeka, 3 predstave	Gradsko kazalište lutaka, Rijeka	Kazalište Gandusio
4.	26.3.	Kazališna predstava na istarskom dijalektu: „SOPAC UD MIRAKULI“ (Čarobni Frulaš - prema priči braće Grimm)	Teatar Naranča, Pula	Kazalište Gandusio
5.	14.4.	Glazbeno scenska predstava o tangu: “EL DIA QUE ME QUIERAS” (na talijanskom jeziku)	Produkcija: Talijanska drama HNK „Ivan pl. Zajc“ Rijeka	Kazalište Gandusio
6.	24.4.	Kazališna predstava: „SHAKESpeare na EXit“	Produkcija: Teatar Exit, Zagreb	Kazalište Gandusio
7.	7.5.	Silvija Šesto Stipaničić: „Debela“	Produkcija: Kazalište Mala scena, Zagreb	Kazalište Gandusio
8.	2.9.	BLITZ FESTIVAL - kazališna predstava “A tko si ti? “ - dvije predstave	Blitz festival- festival izvedbenih umjetnosti, POU Grada Rovinj-Rovigno Produkcija: Kazališna družina Pinklec	Kazalište Gandusio
9.	6.10.	DJEČJI TJEDAN: „ Ljepotica i zvijer“ - tri predstave	Produkcija: Teatar Naranča, Pula	Kazalište Gandusio
10.	12.12.	Podjela božićnih paketića sa prigodnim predstavama Dramskog studija mladih i najmlađih Zajednice Talijana „Pino Budicin“ Rovinj - dvije predstave	Produkcija: Dramski studio mladih i najmlađih Zajednice Talijana „Pino Budicin“ Rovinj-Rovigno	Kazalište Gandusio

### MANIFESTACIJE

Rb.	Datum	NAZIV	IZVOĐAČ	MJESTO ODRŽAVANJA
1.	14.2.	Karnevalska povorka	Rovinjski vrtići i škole, Limena glazba i Mažoretkinje Grada Rovinja, rovinjske udruge	Trg m. Tita
2.	10.-11.4.	Republički programi: 20. Šoljanovi dani	-	Multimedijalni centar
3.	Srpanj i kolovoz	Kulturno ljeto	Rovinjske udruge	Trg m. Tita
4.	1.-5.9.	Blitz festival- festival izvedbenih umjetnosti	-	
5.	14.-16.9.	Program povodom obilježavanja Dana grada - Blagdan sv. Eufemije	Rovinjski izvođači, glazbeni sastav „Psihomodo Pop“	Trg m. Tita
6.	5.-11.10.	Dječji tjedan	Rovinjski vrtići i škole, Teatar Naranča, Pula	A. Gandusio, Trg m. Tita
7.	Prosinac	Božićno-novogodišnji program	Teatar Naranča iz Pule, Dramska grupa mladih Zajednice Talijana „Pino Budicin“ Rovinj-Rovigno	A. Gandusio

### GLAZBENI POUČAK - CIKLUS EDUKATIVNIH KONCERTATA

Rb.	Datum	NAZIV	ORGANIZATORI	MJESTO ODRŽAVANJA
1.	4.3.	GLAZBENI POUČAK & IZLOŽBA VIOLINA GLAZBA 19.STOLJEĆA ZA GITARU I GUDAČE e-STRING trio MILAN GRBIĆ, violina - Pula DOMAGOJ TERZIĆ, povijesne gitare - Rovinj DRAŽEN MARETIĆ, violončelo - Pula	HDGU Istarski pododbor, Pula i POU Grada Rovinj-Rovigno	Multimedijalni centar

2.	8.4.	DIJALOG KROZ GLAZBENA RAZDOBLJA JOVANA JOKA, saksofon - Pula-Ljubljana DANIJELA HORVAT, klavir - Pula	HDGU Istarski pododbor, Pula i POU Grada Rovinj- Rovigno	Multimedijalni centar
3.	13.5.	JOHANN SEBASTIAN BACH - 330. OBLJETNICA ROĐENJA MAURIZIA BRAJKOVIĆ, koordinatorica i izlagačica GLAZBENA ŠKOLA "IVAN MATETIĆ - RONJGOV", Pula	HDGU Istarski pododbor, Pula i POU Grada Rovinj- Rovigno	Multimedijalni centar
4.	7.10.	VIKTOR VIDOVIĆ, gitara "Od Bacha do suvremenih hrvatskih skladatelja"	HDGU Istarski pododbor, Pula i POU Grada Rovinj- Rovigno	Multimedijalni centar
5.	11.11.	TIHANA ARVAJ - klavir / Poreč	HDGU Istarski pododbor, Pula i POU Grada Rovinj- Rovigno	Multimedijalni centar

### LJETNI FESTIVAL ROVINJ

Rb	Datum	NAZIV	ORGANIZATORI	MJESTO ODRŽAVANJA
1.	3.9.	KONCERT: Giorgio Surian, bas-bariton i Lana Zadro, glasovir Organizator: Ljetni festival Rovinj	Ljetni festival Rovinj, POU Grada Rovinj- Rovigno	Multimedijalni centar

Ističemo da se Učilište u studenome tradicionalno uključilo u međunarodnu manifestaciju „**NOĆ KAZALIŠTA**“, te je u suradnji s „BLITZ“ festivalom izvedbenih umjetnosti iz Rovinja u Hotelu Adriatic predstavilo Mani Gotovac. Sve su kazališne predstave bile odlično posjećene.

## 2. GLAZBENI PROGRAMI

**Glazbeni programi su se odvijali na tri lokacije:** kazalište „A.Gandusio“, Multimedijalni centar, gradski trg.

U kazalištu „Antonio Gandusio“ i dvorani Multimedijalnog centra u 2015. godini održan je veći broj koncerata raznih glazbenih žanrova:

- GLAZBENI POUČAK - ciklus od 5 koncerata
- ROVINJ SPRING JAZZ - ciklus od 2 jazz koncerta (El Segnores & JazzIstra Orchestra, Hrvatska; Delta Blues Gang, Pula)
- koncert iz ciklusa ROVINJSKI LJETNI FESTIVAL
- 5 koncerata u organizaciji Zajednice Talijana Grada Rovinja
- Koncerti Limene glazbe Grada Rovinja i njihovih gostiju
- Koncert KUD-a Marco Garbin
- Koncerti Osnovne Glazbene škole pri OŠ Vladimira Nazora
- ROVINJ MUSIC FESTIVAL - koncert Tedija Spalata

## 3. POSEBNI PROJEKTI POU-a

1. XVII. ŠOLJANOVI DANI
2. DANI MIRKA KOVAČA
3. PISAC U PROLAZU
4. BOŽIĆNI SAJAM KNJIGA
5. 8. ARTEXCHANGE – ISTARSKI SAJAM UMJETNINA

## **6. GLAZBENI POUČAK**

## **7. MALI SAJAM STARINA**

### **1.ŠOLJANOVI DANI**

XX. Dani Antuna Šoljana (10.-11. travnja 2015.) posvećeni liku i djelu Tina Ujevića (u povodu 60. obljetnice piščeve smrti) dostojno su obilježeni književno-znanstvenim kolokvijem, te bogatim popratnim programom koji je uključivao književnu tribinu o Tinu Ujeviću na kojoj su razgovarali Tonko Maroević, Jasen Boko i Stanislav Habjan, koncert Arsena Dedića s Matijom Dedićem na klaviru, kazališnu predstavu Scene Gorica prema tekstu Antuna Šoljana «Romanca o tri ljubavi», predstavljanje novih knjiga Male knjižnice DHK, te projekcije filma Željka Senečića „Tin“. Kreativna radionica „petikat“ prigodno je izradila knjižice i skulpture kojima se obilježilo jubilarno izdanje ove manifestacije, a izložbu rijetkih izdanja knjiga Tina Ujevića darovao nam je antikvarijat „mali neboder“ iz Rijeke.

Programi su bili dobro posjećeni i medijski popraćeni, a znanstveni-kolokvij pratili su studenti kroatistike Filozofskog fakulteta iz Pule.

Ministarstvo kulture je manifestaciju podržalo u iznosu od 10.000,00 kn, a Istarska županija u iznosu od 5.000,00 kn.

### **2. DANI MIRKA KOVAČA**

U periodu od 1.-3. listopada 2015. godine u suradnji s Udrugom Mirko Kovač organizirani su drugi Dani Mirka Kovača koji su uključivali autorski projekt pod nazivom „Melodije rulje i elite“ Predraga Lucića i Borisa Dežulovića, nekoliko okruglih stolova s temom književnosti i politike, projekciju filma „Ničije dijete“ Vuka Ršumovića, te ceremoniju dodjele nagrade Mirko Kovač.

Danima je svjedočila brojna publika i mediji iz Hrvatske i inozemstva a dojeli nagrada osobno je nazočio Ministar Kulture RH g. Berislav Šipuš.

### **3. PISAC U PROLAZU**

Književne večeri koje se organiziraju kao projekt pod nazivom *Pisac u prolazu*, a cilj im je promocija novih knjiga i autora pokazala se ponovno vrijednom, dobro posjećenom i neophodnom.

Već je prošle godine ugovorena suradnja s Gradskom knjižnicom «Matija Vlačić Ilirik», te su se književne večeri počele održavati u prostoru knjižnice, a troškove istih dijelimo. Pisce i njihove knjige uspjeli smo time napokon dovesti na mjesto gdje stvarno pripadaju što je rezultiralo dobrom atmosferom i zadovoljstvom i pisaca i publike.

Književne su tribine bile iznimno dobro posjećene i zapažene u medijima.

Tijekom 2015. godine ugostili smo slijedeće autore:

19.2.2015. Milana Vuković Runjić

18.3.2015. Miro Gavran

30.10.2015. Ivica Prtenjača

27.11.2015. Branko Čegec, Miroslav Mićanović i Vanda Mikšić

17.12. 2015. Pavao Pavličić

Projekt Bookcrossing se poticao uz svaku književnu manifestaciju, a u Domu kulture je svakodnevno aktivan punkt za razmjenu knjiga.

### **4.BOŽIĆNI SAJAM KNJIGA**

Božićni sajam knjiga ponovno je organiziran, nakon vrlo uspješnog prošlogodišnjeg sajma u periodu od 17.-24.prosinca 2015. u prostoru MMC-a.

Zbog uvođenja PDV-a u sistem poslovanja POU-a Grada Rovinja, te krize koja se odražava i na kupovanje knjiga, promijenili smo model organiziranja ove manifestacije.

Knjižara Algoritam-Mozaiik-Profil iz Pule prodavali su svoja izdanja samostalno, a ostale je izdavače predstavljalo poduzeće Sandorf iz Zagreba koje se inače bavi internet prodajom knjiga, te ima dobre kontakte sa svim hrvatskim nakladnicima.

Poseban je gost bio antikvarijat „Mali neboder“ iz Rijeke.



Učilište je u organizaciji Sajma pokrilo troškove smještaja za 2 osobe, te putne troškove za jednu osobu. Sajam je bio relativno dobro posjećen. Ukupno je izloženo 10-tak tisuća naslova.

#### **5. „8. ARTEXCHANGE“ - ISTARSKI SAJAM UMJETNINA**

Na inicijativu MULTIMEDIJALNOG CENTRA 2009. godine je pokrenut Sajam umjetnina, a reorganizacijom Učilišta nastavlja se i u 2015. Godini.

Sajam je po osmi put i to u prostoru Multimedijalnog centra. Na sajmu su izlagale galerije iz Hrvatske i Slovenije (ukupno 12) i na njemu su predstavljeni radovi oko 80 renomiranih umjetnika. Za sajam je tiskan i prigodan deplijan. Manifestaciju su financijski poduprijeli: Istarska Županija, TZ Grada Rovinja, Adris d.d., Maistra d.d.

Postojeća financijska klima se nije posebno pozitivno odrazila na segment trgovanja umjetninama ali i na posjećenost Sajma pa se stoga odlučilo da se u 2016. Godini redefinira njegov koncept .

#### **6. GLAZBENI POUČAK**

Ciklus edukativnih koncerata Glazbeni poučak namijenjen je učenicima osnovnih i srednjih škola, ali i široj publici. Za trajanja školske godine, u poslijepodnevnom terminu (u 18 sati) održano je pet koncerata u trajanju od 45 do 60 min. koji kroz komunikaciju izvođača i publike predstavljaju odabrani glazbeni pojam, razdoblje, skladatelja, instrumente... Koncerti si iz godine u godinu sve bolje posječeni a **model projekta preuzet je i u Gradu Puli** što govori da se projekt razvija u pravom smjeru. Medijski su dobro popraćeni te se projekt može pratiti putem stranica POU Grada Rovinja kao i facebook stranice Glazbeni poučak - Teorema musicale

Autorice projekta su Nataša Dragun, Tatjana Mesar i Aleksandra Golojka a ostvaruje u suradnji s IHDGU-om. Izlaganja su dvojezična a koncerte je posjetilo više stotina učenika i članova raznih udruga.

#### **7. MALI SAJAM STARINA**

Mali sajam starina tijekom 2015. godine ponovno je organiziran u potpunosti od strane POU-a Grada Rovinja. Pokazalo se da je to jedini način koji donosi dobre rezultate po pitanju izgleda sajma, kvalitete izlagača i reda.

Prvi se sajam održao na trgu Brodogradilišta na Uskrsni ponedjeljak (6. travnja 2015.), a zatim smo ustanovili slijedeću dinamiku održavanja: svaka nedjelja tijekom ljetnih mjeseci počev od svibnja. Na taj smo način htjeli smo izbjeći koliziju sa sličnim sajmovima u Istri i omogućiti izlagačima da budu prisutni na što više lokacija u županiji.

Trg Brodogradilišta pokazao se kao savršeno mjesto za takav tip manifestacije, a rovinjski Mali sajam starina je u vrlo kratkom roku stekao status najbolje organiziranog i najkvalitetnijeg sajma u Istri.

Izlagačima smo naplaćivali 130,00 kn po stolu, a pruženo im je slijedeće: besplatno korištenje javne površine, stol, stolnjak, povoljniji parking, promocija, organizacija (telefoniranje i dogovaranje izlagača, priprema ugovora i ostalih dokumenata, postavljanje sajma, prisutnost i nadgledanje itd.).

Tijekom 2015. godine Mali sajam starina održan je ukupno 23 puta. Nijednom nije otkazan zbog vremenskih prilika ili drugih razloga. Broj izlagača kretao se od 10 pa do 20 izlagača. Broj stolova i izlagača je limitiran i u skladu s trenutnom potražnjom na tržištu, koje je nažalost u krizi. Smatrali smo da bi gomilanje izlagača i neuvažavanje kriterija o kvaliteti robe štetilo ugledu kako sajma tako i antikvarske profesije naših suradnika.

Neprocjenjiva je namjera njegovanja i edukacije jedne takve kulture kako za građane, tako i za turiste.

#### **5. OSTALE MANIFESTACIJE**

**POU je bilo organizator, suorganizator i koordinator raznolikih programa pa izdvajamo :**

**Gradske manifestacije** - Karneval, Valentinovo, Dan Grada Rovinja blagdan i Sv. Eufemije, Dječji tjedan, Međunarodni dan borbe protiv raka dojke, Međunarodni dan osoba s invaliditetom i Božićno novogodišnji blagdani; **Posebni gradski programi** - Kulturno ljeto s koncertnim programom, nastupi folklornih grupa, plesnih skupina.

**Multimedijalni centar** je ugostio brojne stručne skupove na županijskoj i internacionalnoj razini, humanitarne manifestacije i plesne večeri.

## **OBRAZOVNA DJELATNOST**

Cjelokupni se raspon rada Obrazovne djelatnosti Pučkog otvorenog učilišta grada Rovinja, koji se odvijao tijekom 2015. godine kroz ove cjeline:

1. **Tečajevi stranih jezika;**
2. **Kreativno-edukativne radionice;**
3. **Programi tjelovježbe;**
4. **Verificirani programi stručnog osposobljavanja/usavršavanja s pravom upisa u radnu knjižicu kao zanimanje;**
5. **Ostali programi.**

### **1. TEČAJEVI STRANIH JEZIKA**

Već dugi niz godina Pučko otvoreno učilište Grada Rovinja, u učionicama Doma kulture (tri učionice na trećem katu), organizira tečajeve stranih jezika. Tečajevi se organiziraju u dva godišnja ciklusa (listopad-veljača i veljača-lipanj), u trajanju od 70 nastavnih sati po ciklusu (dva puta tjedno po dva/tri nastavna sata). Organizirani su sljedeći jezični tečajevi:

- **talijanski**, kao jezik društvene sredine
- **engleski**
- **njemački**
- **francuski**
- **španjolski**
- **ruski**
- **japanski** (neverificiran)
- **hrvatski** za strance

Tijekom 2011. godine, pri Ministarstvu obrazovanja, prosvjete i športa, verificirani su svi navedeni jezici (osim japanskog) kroz svih šest stupnjeva jezičnih kompetencija (A1, A2, B1, B2, C1 i C2). Verificirani programi stranih jezika temelje se na europskim standardima čiji je cilj standardizirano učenje, poučavanje i vrednovanje stranih jezika. Stupnjevi su podijeljeni u module koji traju 70 nastavnih sati. Polaznici dobivaju svjedodžbu kao javnu ispravu koja se upisuje u radnu knjižicu. Razine jezične kompetencije temelje se na smjernicama Vijeća Europe navedenim u *Zajedničkom europskom referentnom okviru za jezike: učenje, poučavanje i vrednovanje* (CEF-u) te na *Europskoj jezičnoj mapi*.

Jezični ciklus **u veljači** upisala su **24 polaznika** te je pokrenuto 6 grupnih i dva individualna tečaja:

Njemački A1 – modul 2,  
Njemački B1 – modul 2,  
Engleski A1 – modul 1,  
Engleski A2 – modul 2,  
Engleski B1 – individualno/instruktivna nastava  
Francuski A1 – modul 1,  
Talijanski A1 – modul 1,  
Talijanski A2 – modul 1 - individualno/instruktivna nastava.

Jezični ciklus **u listopadu** upisao je **31 polaznik** te je pokrenuto 6 grupa:

Talijanski A2 - modul 1,  
Njemački A1 - modul 1  
Engleski A1 - modul 1,  
Engleski A1 - modul 2,  
Engleski B1 – modul 1,

Francuski A1 - modul 1

Hrvatski B2 – samo polaganje završnog ispita.

Obrazovna djelatnost POU-a je po prvi put, tijekom veljače i ožujka, u suradnji s Turističkom zajednicom grada Rovinja pokrenula ciklus jezičnih tečajeva za rovinjske iznajmljivače privatnog smještaja. Iznajmljivačima su ponuđeni tečajevi talijanskog, njemačkog i engleskog jezika za sveukupno 26 polaznika. Za talijanski jezik nije bilo interesa.

Projekt, kojeg je financirala Turistička zajednica (polaznici su uplatili samo kotizaciju od 200,00 kn), naišao je na veliki interes naših sugrađana, bio je dobro medijski popraćen i pohvaljen, a ubrzo su i druge turističke zajednice u Istri „kopirale“ naš projekt.

## 2. KREATIVNO-EDUKATIVNE RADIONICE

U sklopu Obrazovne djelatnosti tijekom 2015. godine ponuđene su različite kreativno-edukativne radionice koje su se održavale u sklopu Doma kulture ( Mala i velika dvorana, učionice i potkrovlje), u MMC-u i kazalištu «A. Gandusio». Pokrenute su slijedeće radionice:

- **Likovno-keramičku radionicu** – cjelogodišnja radionica za početne i napredne polaznike – 5 + 5 polaznika,
- **Radionicu «Osnove crtanja - od gledanja do realizacije»** - cjelogodišnja radionica za početne i napredne polaznike – 4 + 4 polaznika,
- **Radionicu standardnih i latino-američkih plesova „Rosso latino“** – cjelogodišnja radionica za početne i napredne polaznike – 10 + 15 polaznika,
- **Radionicu klasičnog baleta** – cjelogodišnja radionica za djecu i odrasle – 20 + 5 polaznika,
- **Ciklus RukaMano** - (Radionica ORIGAMI, Radionica pletenja, Radionica izrade prirodne kozmetike) – 15 polaznika,
- **POUčilica** – pružanje cjelogodišnje besplatne pomoći u učenju za učenike osnovnih škola – 20-30 učenika,
- **Dramski studio** - nastavak cjelogodišnje radionice za djecu i odrasle – 10 polaznika,
- **9. Tjedan cjeloživotnog učenja :**
  - Radionica „Kreativno recikliranje“ u Domu za starije i nemoćne osobe Domenico Pergolis – 15 polaznika;
  - Stručno predavanje „Biljni pripravci u funkciji zdravlja“ u Domu za starije i nemoćne osobe Domenico Pergolis – 30 štićenika;
  - Stručno predavanje „Biljke za zdravlje i ljepotu“ u Strukovnoj školi Eugena Kumičića – 30 učenika;
  - Stručno predavanje „Biljke za zdravlje i ljepotu“ na talijanskom jeziku u Talijanskoj srednjoj školi – 30 učenika;
  - Stručno predavanje „Rak – mogućnosti prevencije i uspješnog liječenja“ u Domu kulture – 40 osoba;
  - Demonstracijsko predavanje „Aikido – borilačka vještina za sve uzraste“ u MMC-u – 30 osoba,
  - Demonstracijsko predavanje „Tai chi chuan i Lohan chi kung“ u MMC-u – 20 osoba.

Ciklus RukaMano ponuđen je uz cijenu od 100,00 kn/radionici/polazniku, dok su radionice i predavanja u sklopu 9. Tjedna cjeloživotnog učenja bile besplatne za polaznike.

## 3. PROGRAMI TJELOVJEŽBE

Programi tjeleovježbe organiziraju se u ciklusu od listopada do svibnja/lipnja u Maloj dvorani Doma kulture. Programe vode osposobljeni/licencirani instruktori.

Ova se skupina programa organizira u suradnji s pojedinim udrugama, gdje se učilište pojavljuje kao suorganizator. Ponuđeni su i pokrenuti slijedeći programi:

- **Yogu u svakodnevnom životu** - za početne i napredne polaznike (20 polaznika)
- **Tai chi chuan – chen stil i Lohan chi kung** – (10 polaznika)

#### 4. VERIFICIRANI PROGRAMI STRUČNOG OSPOSOBLJAVANJA S PRAVOM UPISA U RADNU KNJIŽICU

Pučko otvoreno učilište ponudilo je u proljetnom i jesenjem ciklusu verificirane programe osposobljavanja/usavršavanja s pravom upisa u radnu knjižicu kao zanimanje:

- **samostalni knjigovođa**
- **dadilja**
- **njegovateljica**
- **gerontodomačica**
- **medicinski maser**
- **kozmetičar** - suradnje s POU-om Zagreb
- **pediker** - suradnje s POU-om Zagreb
- **vizažist** - suradnje s POU-om Zagreb
- **jednostavni poslovi u kuharstvu - pomoćni kuhar**
- **rukovoditelj traktorom s radnim priključcima**
- **rukovoditelj trimerom**
- **vinogradar i vinar**
- **maslinar**
- **monter solarno-toplovodnih sustava**

Od ponuđenih zanimanja nije se uspjelo, zbog nedovoljnog broja prijavljenih, do konca 2015. godine pokrenuti niti jedan program. Upisi za ovaj ciklus bit će ponovljeni u siječnju 2016. godine.

#### 5. OSTALI PROGRAMI

- **9. Tjedan cjeloživotnog učenja** je nacionalna obrazovna kampanja koja na jednostavan način, na temelju izravnih obraćanja građanima, potiče ostvarivanje ideje o promoviranju učenja i obrazovanja. Riječ je o UNESCO-voj inicijativi pokrenutoj 1999. godine, koja se svake godine organizira ciljem senzibiliziranja javnosti za cjeloživotno učenje, promicanjem kulture učenja te poticanjem osobne motivacije.

Od 28.9 – 4.10.2015. POU-a se po četvrti put uključilo u taj projekt kojeg Ministarstvo znanosti obrazovanja i sporta pokreće deveti put. Ove se godine održavao pod motom „Dobro je učiti!“. Radionice i predavanja koja su održane prikazane su pod „kreativno-edukativnim radionicama“. Važno je napomenuti da su svi voditelji radili samo uz naknadu putnih troškova i bez honorara a promotivni je materijal dostavilo resorno ministarstvo, pa nam je ovaj ciklus stvorio minimalni trošak. Kao partneri na projektu ove su godine bili uključeni: Dom za starije i nemoćne osobe „Domenico Pergolis“, Srednja strukovna škole Eugena Kumičića, Talijanska srednja škola, Udruga „Žena – Donna“, Udruga „Tao“ i klub „Aikido“ iz Rovinja.

#### -EDUKATIVNA RADIONICA O POSLOVNOJ KOMUNIKACIJI

U studenom je organiziran besplatni jednodnevni seminar o poslovnoj komunikaciji za 19 zaposlenika Grada Rovinja, POU-a, Zavičajnog muzeja, rovinjskih vrtića i osnovnih škola. Seminar je organiziran u suradnji sa Glam Style studiom iz Pule.

Polaznici su na radionici mogli usvojiti osnovna znanja iz nekoliko komunikoloških područja kao što su: upravljanje osobnim imidžom, verbalno i neverbalno komuniciranje, bonton u poslovnoj komunikaciji i protokolarne aktivnosti.

Očekuje se da će se s daljnjom edukacijom nastaviti početkom slijedeće godine.

### **-INFORMATIKA ZA POČETNIKE**

Obrazovna djelatnost POU-a je u suradnji sa sindikalnom podružnicom zaposlenika u turizmu (Maistra Rovinj) u studenom pokrenula tečaj informatičkog opismenjavanja u trajanju od 20 sati odnosno tri tjedna. Tečaj je polazilo 15 maistrinih zaposlenika.

Tečaj je održan u informatičkoj učionici Srednje škole Zvane Črnje. Na kraju tečaja svim je polaznicima uručeno Uvjerenje POU-a kao potvrda o pohađanju informatičkog tečaja.

### **TEHNIČKA SURADNJA**

Tijekom čitave godine obrazova je djelatnost, temeljem pisanog upita sklapala ugovore te iznajmljivala prostore u Domu kulture, opremu ili nudila druge oblike suradnje i vršila naplatu istih sukladno važećem Cjeniku POU-a.

Jednokratna ili višekratna suradnja tijekom 2015. godine ostvarena je sa:

- Zavodom za javno zdravstvo IŽ (higijenski minimum) – 44 termina;
- Udrugom Lux Vitae (provođenje obaveznog individualnog i grupnog psiho-socijalnog tretmana počinitelja obiteljskog nasilja) – 10 termina (bez naplate);
- Udrugom Bruno Gröning (duhovna obnova) – 19 termina
- Zagrebačkom školom za ekonomiju i menagement (testiranja) – 1 termin
- Agroudrugom Rovinj (stručne edukacije) – 2 termina (bez naplate)
- Amo - dizajnom iz Zagreba (intervju s kandidatima za zapošljavanje) – 1 termin
- Budističkim centrom Kailash – 1 termin
- Udruga slijepih IŽ – 1 termin (bez naplate)
- Gradom Rovinjom (edukacije, izbori) – 8 termina (bez naplate)

### **OSTALO**

U učionicama na trećem katu Doma kulture postavljena je zvučna izolacija te se anulirala mala ostava u korist povećanju jedne učionice. Voditeljica obrazovne djelatnosti je prisustvovala na cjelodnevnom seminaru kojeg je Agencija za strukovno obrazovanje i obrazovanje odraslih organizirala u Puli a odnosila se na upoznavanje nove europske edukativne platforme EPAL kao baze za daljnji razvoj obrazovanja odraslih.

## **KINO-PRIKAZIVAČKA DJELATNOST**

### **FILMSKE PROJEKCIJE**

2013. godina povijesna je godina za razvoj filmske kulture u našoj sredini jer je nakon 58 godina (koliko postoji registrirana kino djelatnost u Rovinju) u kino „A.GANDUSIO“ postavljena najsuvremenija digitalna i 3D tehnologija tako da **u Istri 3D kino imaju samo Pula i Rovinj.**

U 2015. godini je dodatno obogaćen repertoarni koncept; nastavljeno je s tiskanjem mjesečnog filmskog programa i plakata; znatno je **povećan broj projiciranih naslova godišnje** pa je tako publika

mogla kroz godinu pogledati **163 filmskih naslova** predstavljenih kroz **406 projekcija** a ukupan broj posjetitelja bio je **7.903**.

## FILMSKA EDUKACIJA

Učilište nastavlja sa u 2014. započetim **projektom filmske edukacije „PUTUJUĆI SEDMI KONTINENT“**. Osmislila ga je udruga „Djeca Susreću Umjetnost“ a temeljen je **na Nastavnom planu i programu za osnovne škole, podržava učitelje i nastavnike u provedbi satova medijske kulture te promiče filmsku pismenost djece i mladih**. Odabrani filmovi preporučeni su od Europskog udruženja filma za djecu (ECFA) te uz edukativni sadržaj teži uvrstiti Hrvatsku u europski kontekst programa podrške filmskom obrazovanju djece i mladih. Nakon svake projekcije filma organizirane su tematske radionice i analize filma pod vodstvom stručnih suradnika iz područja medijske kulture (profesori hrvatskog jezika i književnosti, učitelji razredne nastave, profesori komparativne književnosti, redatelji, diplomirani animatori, filmski kritičari). Analizama nakon projekcija, osim progovaranja o djeci važnim i bliskim temama, razvija se **filmsku pismenost** ( razumijevanje filma, osvještavanje i radoznalost u odabiru, kompetenciju u kritičkom gledanju filma, sposobnost analize njegovog sadržaja, filmskih izražajnih sredstava i tehničkog aspekta filma.)

Rovinjski školarci su pogledali 9 projekcija na kojima je **sudjelovalo ukupno 1.060 djece iz 2 dječja vrtića i 3 osnovne škole škole ( Rovinj, Rovinjsko selo, Bale )** a izvedeno 49 analiza filmova.

**Cijeli projekt je za svu djecu bio BESPLATAN a Učilište je uložilo 20.000.00 kn što uključuje:**

- kreirane i mentorirane analize filmova i radionice; svi obrazovni materijali; pripremljen materijal koji se koristi prilikom izvedbe analiza filmova i radionica; pripremljen materijal za profesore i učitelje; svi potrebni materijali koji se koriste tijekom radionica optičkih igračaka i analiza filmova.

U sklopu projekta organiziran je i stručan skup za sve nastavnike medijske kulture u osnovnim školama Istarske županije.

Središnji koordinacijski odbor **Akcije Gradovi i općine prijatelji djece** prepoznao je vrijednost ovog programa te dodijelio Gradu Rovinju **Povelju za uzorno provedenu Naj akciju u 2015. godini** kojom je poboljšan i uljepšan život djece. U 2016. godini u projekt će se uključiti i osnovne škole iz Kanfanara i Žminja.

Treba naglasiti da je Učilište u 2015. godini nastavilo vrlo uspješnu suradnju s Hrvatskim audiovizualnim centrom ( HAVC ) te nastavilo suradnju s:

- **5. ETNOFILM FESTIVALOM**, projektom Etnografskog muzeja Istre iz Pazina ( MMC )
- **4. FESTIVALOM PODVODNOG FILMA „ BIJELI LAV“** – projekcije i radionice za učenike viših razreda osnovnih škola i srednjoškolce su se održale u kazalištu i multimedijalnom centru.
- **FESTIVAL O PRAVIMA DJECE** – dječje filmsko stvaralaštvo prikazano na matinejama za osnovne i srednje škole

Ostvareni se prihod od ulaznica u pravilu dijeli tako da distributeru ide od 45% do 50% od ukupnog prihoda prodanih ulaznica. U 2015. godini je od kinoprikazivačke djelatnosti ostvaren ukupan **prihod od 210.238,09 kn** od čega je **distributerima uplaćeno 114.565,20kn** a **Učilištu je ostao prihod od 95.672,89kn**.

**Tabela br 2.**

**REKAPITULACIJA KINOPRIKAZIVAČKE DJELATNOSTI ZA 2015. I USPOREDBA S 2014. GODINOM**  
**Tabela br 2.**

<b>MJESEC</b>	<b>BROJ PREDSTAVA</b>	<b>BROJ PREDSTAVA</b>	<b>PRODANO ULAZNICA</b>	<b>PRODANO ULAZNICA</b>	<b>UKUPAN PRIHOD</b>	<b>UKUPAN PRIHOD</b>
	2014. godina	<b>2015. godina</b>	2014. godina	<b>2015. godina</b>	2014. godina	<b>2015. godina</b>
siječanj	32	<b>28</b>	688	<b>535</b>	19.210,00	<b>14.080,00</b>
veljača	32	<b>32</b>	713	<b>653</b>	17.720,00	<b>15.685,00</b>
ožujak	37	<b>37</b>	923	<b>653</b>	23.225,00	<b>14.215,00</b>
travanj	21	<b>39</b>	612	<b>870</b>	17.745,00	<b>21.260,00</b>
svibanj	27	<b>32</b>	566	<b>597</b>	14.445,00	<b>15.425,00</b>
lipanj	28	<b>36</b>	318	<b>544</b>	8.325,00	<b>14.270,00</b>
srpanj	25	<b>40</b>	622	<b>1056</b>	17.530,00	<b>28.360,00</b>
kolovoz	24	<b>40</b>	730	<b>621</b>	19.795,00	<b>16.560,00</b>
rujan	23	<b>33</b>	456	<b>612</b>	11.835,00	<b>16.020,00</b>
listopad	27	<b>34</b>	914	<b>555</b>	22.115,00	<b>15.000,00</b>
studenj	26	<b>31</b>	514	<b>982</b>	13.065,00	<b>23.654,00</b>
prosinac	22	<b>24</b>	637	<b>798</b>	17.345,00	<b>22.270,00</b>
<b>UKUPNO</b>	324	<b>406</b>	7783	<b>7903</b>	202.355,00	<b>216.799,00</b>

Od 2015. godine Učilište je u sustavu PDV-a i u tabeli je za 2015. godinu prikazan bruto iznos tj. nije obračunat PDV.

### **IZLOŽBENA DJELATNOST**

U 2015. godini u MMC-u i Domu kulture su realizirani slijedeći izložbeni programi:

U dvorani Multimedijalnog centra realizirano je 9 izložbi koje je razgledalo oko 5 000 posjetitelja a tiskana su 3 kataloga te ostali preteći promotivni materijali:

- 8. ARTEXCHANGE - osmi istarski Sajem umjetnina - ljetna izložba + KATALOG
- ROVINJ PHOTO DAYS - izložba finalista, MMC
- FESTIVAL PODVODNOG FILMA „ Bijeli lav“ - izložba fotografija, MMC
- Izložba polaznika tečaja "OSNOVE CRTANJA", Dom kulture
- Izložba fotografija: TITO-FOTO, Josip Broz Tito foto-amater, **Muzej istorije Jugoslavije + KATALOG Beograd, FOTOGALERIJA LANG, Samobor**
- **Izložba fotografija: TERRA TOSCANA, Miljenko Domijan, Zagreb-Zadar, + KATALOG**
- **Izložba fotografija** Veleposlanika Republike Poljske u Republici Hrvatskoj **MACIEJA SZYMAŃSKOG**
- Izložba fotografija Veleposlanstva Republike Bugarske u Republici Hrvatskoj: Bugarska baština
- HRVATSKI SABOR KULTURE - Izložba slika i skulptura 31. susreta likovnih stvaralaca amatera iz cijele Hrvatske.

### **OSTALE DJELATNOSTI UČILIŠTA**

Ovu skupinu djelatnosti čine razni oblici suradnje koju pruža u pravilu glazbeno scenska djelatnost i Multimedijalni centar zbog prostora, kadrova i tehnike kojima raspolaže.

POU Grada Rovinja tradicionalno nastavlja pružati potporu svim ustanovama, pojedincima, udrugama, školama, vrtićima. Ova se suradnja pojavljuje u različitim oblicima kako slijedi:

- najam kazališta sa tehničkom opremom i tehničkim osobljem za potrebe rovinjskih škola, vrtića, gradskih programa, programa Zajednice Talijana Grada Rovinja i sl. - bez naplate;
- najam tehničke opreme na raznim lokacijama grada uz tehničko osoblje i službeno vozilo;

- stručna suradnja u organizaciji kulturnih programa na raznim manifestacijama gdje su drugi subjekti organizatori. U ovoj vrsti suradnje Učilište kreira dio programa i obavlja sklapanje Ugovora sa izvođačima i vanjskim tehničkim suradnicima te njihovo plaćanje;
- suorganizacija ljetnih programa i gradskih manifestacija. Tu Učilište sudjeluje s tehničkom opremom i pratećim osobljem, pruža usluge plakatiranja u svojim vitrinama, iznajmljuje prostore za potrebe garderobe i generalnih proba, te u pravilu potpisuje sa organizatorom Ugovore o nastupima uz rješavanje financijskih potraživanja u suradnji sa Gradom;
- suorganizacija kazališnih predstava, na način da Učilište pruži kompletnu kadrovska tehničku uslugu, te sudjeluje u raspodjeli ostvarenog prihoda od ulaznica, time da ostvareni prihod pokriva nastale troškove Ustanove;
- suorganizacija humanitarnih koncerata na način da se besplatno ustupa prostor, dio opreme, sa službenim vozilom i kadrovima;
- najam kazališta za potrebe gostujućih talijanskih predstava u organizaciji Zajednice talijana Grada Rovinja ili Damma italiano HNK «Ivana Zajca», Rijeka.



## FINANCIJSKI POKAZATELJI POSLOVANJA

U usporedbi s prihodima i rashodima 2015. godine ostvareni su slijedeći pokazatelji:

- prihod iznosi **3.151.776,00 kuna**

- rashodi iznose **3.106.544,00 kuna**

**Razlika primitaka i izdataka iznosi : 45.232,00 kuna.** Preneseni manjak poslovne 2014.godine iznosio je 44.517,00 kuna, što zajedno čini **višak od 715,00 kuna.**

U strukturi prihoda najveći udio ima proračun Osnivača i iznosi 78,09 %. Slijede vlastiti prihodi s udjelom od 15,72%, prihodi državnog proračuna 2,22 (Ministarstvo kulture: 0,32 i Istarska županija: 1,90) i sponzori 1,37% i ostalo 2,60%. Rashodi za zaposlene su bili nešto su veći zbog dužih bolovanja nekoliko djelatnika.

Analitika prihoda i rashoda u 2015. godini i usporedba s prethodnom godinom prikazana je u tabeli broj 3.

**Tabela br. 3**

ANALITIČKI PRIKAZ PRIHODA I RASHODA POU-a

Opis	2014. godina	Struktura u %	2015. godina	Struktura u %	2015/2014
Prihodi iz državnog proračuna	10.000,00	0,35	<b>10.000,00</b>	0,32	100
Prihodi iz županijskog proračuna	65.000,00	2,24	<b>60.000,00</b>	1,90	92
Prihodi iz gradskog proračuna	2.209.003,00	76,02	<b>2.461.118,00</b>	78,09	111
Prihodi od djelatnosti	488.739,00	16,81	<b>495.495,00</b>	15,72	101
Prihodi od sponzorstva i donacija	31.400,00	1,08	<b>13.187,00</b>	0,42	42
Prihodi od turističke zajednice	34.200,00	1,18	<b>30.000,00</b>	0,95	88
Ostali prihodi	67.242,00	2,32	<b>81.976,00</b>	2,60	122
<b>UKUPNI PRIHODI</b>	<b>2.905.584,00</b>	<b>100,00</b>	<b>3.151.776,00</b>	<b>100,00</b>	<b>108</b>
Rashodi za materijal	100.725,00	3,44	<b>96.419,00</b>	3,10	96
Rashodi za energiju	84.386,00	2,88	<b>74.418,00</b>	2,40	88
Izdaci za sitan inventar	14.305,00	0,48	<b>15.437,00</b>	0,50	108
Usluge telefona, pošte i prijevoza	84.349,00	2,87	<b>69.011,00</b>	2,22	82
Usluge tekućeg i invest. održ.	51.162,00	1,75	<b>54.321,00</b>	1,75	106
Usluge promidžbe i informiranja	69.757,00	2,38	<b>23.274,00</b>	0,75	33
Zakupnine i najamnine	235.903,00	8,06	<b>229.789,00</b>	7,40	97
Intelektualne i osobne usluge	568.536,00	19,40	<b>628.104,00</b>	20,22	110
Grafičke i tiskarske usluge	229.841,00	7,85	<b>235.374,00</b>	7,58	102
Ostale usluge	98.157,00	3,36	<b>99.727,00</b>	3,20	102
Rashodi za zaposlene	1.189.907,00	40,62	<b>1.450.454,00</b>	46,69	122
Ostali izdaci poslovanja	96.909,00	3,31	<b>74.267,00</b>	2,39	77
Izdaci za dugotrajnu imovinu	105.226,00	3,60	<b>55.949,00</b>	1,80	53
<b>UKUPNI RASHODI</b>	<b>2.929.163,00</b>	<b>100,00</b>	<b>3.106.544,00</b>	<b>100,00</b>	<b>106</b>
Razlika primitaka i izdataka	-23.579,00		<b>45.232,00</b>		
Rezultat prethodnih godina	-20.938,00		- <b>44.517,00</b>		
<b>UKUPAN REZULTAT</b>	<b>-44.517,00</b>		<b>715,00</b>		

--	--	--	--	--	--

## FINANCIJSKE POTPORE , SPONZORSTVA I VLASTITI PRIHODI

U 2015. godini ostvareno je ukupno **43.186,86 kn** sponzorskih sredstava. POU je u 2015. godini ostvarilo vlastite prihode kako slijedi:

<b>OBRAZOVNA DJELATNOST</b>	<b>178.480,00 kn</b>
<b>KINOPRIKAZIVAČKA DJELATNOST</b>	<b>210.238,09 kn</b>
<b>KAZALIŠNE PREDSTAVE</b>	<b>71.562,08 kn</b>
<b>MALI SAJAM STARINA</b>	<b>45.048,00 kn</b>
<b>NAJAM PROSTORA</b>	<b>55.302,00 kn</b>

## INVESTICIJSKA DJELATNOST

Pored redovitog tekućeg održavanja svih objekata kojima upravlja POU, tijekom 2015. su izvršene slijedeće investicijske aktivnosti:

- tehničko održavanje i servisiranje postavljene digitalne i 3D kino opreme.
- kupljena je mixeta, elementi za razglas za potrebe kazališta te ljetnih kulturnih programa
- kupljena je nova računalna oprema za obrazovnu djelatnost: 3 laptopa, 1 računalo za knjigovodstvo
- izvršeni su manji adaptacijski radovi na učionicama za obrazovnu djelatnost

## POSEBNE NAPOMENE

U 2015. godini Učilište je nastavilo sa svojim redovitim radom i programski znatno proširilo postojeću djelatnost. Broj korisnika **SVIH** naših programa **kontinuirano raste** a suradnja sa vrtićima i školama se razvija u skladu s ciljevima zacrtanim u našoj Strategiji razvoja. **Svi planirani programi su realizirani na vrijeme ali uz tehničke probleme i nepredvidive troškove zbog kvarova na dotrajaloj opremi .**

### **PROMOCIJA**

Povećana je ukupna vidljivost POU-a čemu su posebno doprinjeli vizualni identitet organizacije, internetske stranice i suradnja s lokalnim medijima. Praksa tjedne a ponekad i dnevne promocije programa Učilišta na gradskom radiju pokazala se iznimno korisnom kako za Učilište tako i za građanstvo.

### **I N V E S T I C I J E**

Znatan vlastiti prihod smo reinvestirali u opću tehničku opremljenost kino-prikazivačke djelatnosti i u obrazovnu djelatnost jer iz tih djelatnosti planiramo dugoročno ostvarivati veće prihode.

### **PROSTOR**

Svi prostori kojima upravlja Učilište u 2015. godini bili su u iznimno velikom postotku u funkciji djelatnosti kojima se ustanova bavi a ponekad i prebukirani. S obzirom na povećan interes za sve oblike obrazovanja i kulturnih sadržaja koje Učilište pruža te koje bi moglo ponuditi javnosti, **potrebu za povećanjem / proširenjem prostornih kapaciteta Učilišta treba uskoro adekvatno riješiti.**

**I dalje nam je VELIKI problem nedostatak SKLADIŠNOG i GARDEROBNOG prostora za potrebe MMC-a zbog čega se neracionalno troše sredstva za transport i neprikladno skladištenje inventara na drugim lokacijama.**

Ukupna arhivska građa POU-a je sređena i prema Pravilniku Državnog arhiva RH o zaštiti i čuvanju

arhivskog i registraturnog gradiva smještena u poseban prostor za arhivu POU-a na prvom katu Doma kulture.